



## Zmluva o operatívnom nájme pre postupné inštalácie prenajatých zariadení (Lízingová zmluva)

Zmluva č.: **SK070804**

(ďalej len „Zmluva“)

medzi

**OBJEDNÁVATEĽ :** **INŠTALOVANÉ NA MIESTE:**  
Zákazník č.: **872800**  
Názov spoločnosti: **Univerzitná knižnica v Bratislave** **Univerzitná knižnica v Bratislave**  
Adresa: **Michalská 1, 814 17 Bratislava 1** **Michalská 1, 814 17 Bratislava 1**  
(ďalej len “objednávateľ”, alebo “zákazník”)

a

### Poskytovateľ :

IBM Slovensko, spol. s r.o.

Odd. IBM Global Financing

Polus Millenium Tower

Vajnorská 100/A, 832 86 Bratislava 3

Slovenská republika

IČO.: 31 337 147

DPH DIČ.: SK2020300337

Zapísaná na Okresnom súde Bratislava I, Sekcia: Sro, Vložka č.: 3897/B

(ďalej len “IBM”)

1. Objednávateľ súhlasí s užívaním jednotlivých položiek produktov (“položky”) za úhradu od IBM formou lízingu, ktoré sú bližšie popísané v tejto Zmluve, boli resp. budú dodané zákazníkovi spoločnosťou EuroDeal, s.r.o. na základe Realizačnej zmluvy č. 006/2008/ED, a spravujú sa Všeobecnými podmienkami lízingu IBM (z februára 2006), ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy.

IBM prijme návrh tejto zmluvy pripojením svojho podpisu nižšie, ak je návrh zmluvy podpísaný objednávatelom a ak ju IBM obdržala do dňa: **31.1.2009**

2. Špecifikácia produktov, určenie výšky lízingovej splátky, počtu lízingových splátok a ďalšie platobné podmienky:

Kód	Popis	ks	Mesačný paušál bez DPH		Mesačný paušál bez DPH		Plánované dodanie
			za ks	Celkom	za ks	Celkom	
A1	Océ/Olivetti d-Copia 300 MF	6	4.118 Sk	24.708 Sk	136,69 €	820,16 €	01/2009
C2	Océ/Olivetti d-Color MF 250 fin.	2	6.558 Sk	13.116 Sk	217,69 €	435,37 €	01/2009
G	IBM Tlačový server	1	3.100 Sk	3.100 Sk	102,90 €	102,90 €	01/2009
SPOLU				40.924 Sk		1.358,43 €	

6. Ukončenie lízingu zo strany Objednávateľa je upravené v časti 12 Všeobecných podmienok lízingu IBM s tou výnimkou, že možnosti ukončenia uvedené v prvom odseku pod písmenami a) a b) sa nebudú uplatňovať.

7. Objednávateľ prehlasuje, že produkty budú používané na plnenie jeho úloh. Ustanovenie poslednej vety v časti 6 Všeobecných podmienok lízingu IBM sa nebude uplatňovať.

8. Podpisom tejto Zmluvy Objednávateľ súhlasí s užívaním vyššie špecifikovaných produktov za úhradu formou lízingu od IBM za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve (vrátane všetkých jeho príloh) a vo Všeobecných podmienkach lízingu IBM. Tieto podmienky sú výhradnými podmienkami upravujúcimi predmet plnenia podľa tejto Zmluvy a tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy. Objednávateľ potvrdzuje, že si prečítal Všeobecné podmienky lízingu IBM (z februára 2006) a že s nimi súhlasí.

9. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.

10. Táto zmluva bola vyhotovená v piatich (5) rovnopisoch, pričom objednávateľ dostane tri (3) rovnopisy a IBM (2) rovnopisy.

11. Prílohy k tejto Zmluve tvoria: Príloha č. 1 – Všeobecné podmienky lízingu IBM, Príloha č. 2 – Vzor Protokolu o prevzatí.

12. Prípadné zmeny tejto Zmluvy je možné realizovať na základe dohody zmluvných strán písomným dodatkom podpísaným oboma zmluvnými stranami.

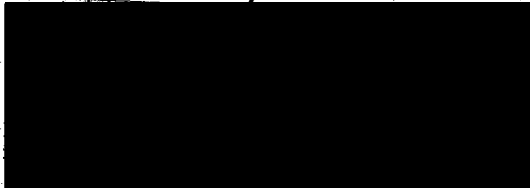
13. Táto zmluva nadobúda účinnosť prvým dňom prvého splátkového obdobia, t.j. 1.2.2009.

OBJEDNÁVATEĽ:

IBM SLOVENSKO, s.r.o.:



Podpis oprávnenej osoby



Podpis oprávnenej osoby

PhDr. Tibor Trgajňa 5.2.2009

Meno (vypíšte alebo vytlačte) Dátum

Peter Valentovič  
Konateľ

Roman Brestovanský  
Generálny riaditeľ

Meno (vypíšte alebo vytlačte) Dátum

Peter Valentovič  
Konateľ

UNIVERZITNÁ KNÍŽNICA V BRATISLAVE  
Michalská 1, 814 17 Bratislava

8

**IBM** Slovensko  
spol. s r.o.  
Polus Millennium Tower  
Vajnorská 100/A, B37 8C Bratislava 3  
Daňové IČ: 2020300337, DPH IČ: SK2020300337  
-15-



## Všeobecné podmienky lízingu IBM (február 2006)

### 1. PREDMET

Predmetom Lízingovej zmluvy uzatvorenej v súlade s týmito Všeobecnými podmienkami je stanovenie podmienok, na základe ktorých **IBM Slovensko, spol. s r.o. (IBM)** poskytne Zákazníkovi právo užívať za úhradu formou lízingu na Slovensku produkt(ly) uvedené v Lízingovej zmluve spolu so službami uvedenými a špecifikovanými v Lízingovej zmluve a týchto Všeobecných podmienkach lízingu IBM, pričom tento produkt(ly) zostane vlastníctvom IBM. Zákazník je za úhradu dohodnutých lízingových splátok oprávnený a povinný užívať produkt podľa dohodnutých ustanovení Zmluvy.

### 2. DEFINÍCIE

"Zmluva" znamená Lízingovú zmluvu vrátane jej príloh, splátkových kalendárov a týchto Všeobecných podmienok IBM, ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť Lízingovej zmluvy a na ktoré sa Lízingová zmluva odvoláva;

"Produkt" alebo "jednotlivé položky produktu" predstavujú hardvér a softvér tak, ako to je špecifikované v Zmluve. Produkt môže dodať buď IBM alebo iný dodávateľ, ktorého si Zákazník vyberie, od ktorého IBM produkt kúpila v súlade s rozhodnutím Zákazníka užívať produkt podľa podmienok dohodnutých v Lízingovej zmluve. V tejto súvislosti výraz:

"Hardvér" znamená každý prvok (strojového) zariadenia, ktorý je špecifikovaný a na ktorý sa odvoláva Lízingová zmluva, vrátane všetkého jeho príslušenstva, náhradných dielov a doplnkov. Hardvér môže obsahovať predinštalovaný operačný softvér, používanie ktorého podlieha podmienkam uvedeným v príslušnej licenčnej zmluve ("licencia"). Zákazník sa zaväzuje dodržiavať licenčné podmienky uvedené v licenčnej zmluve ktoré sú dodané spolu s hardvérom;

"Softvér" znamená softvér špecifikovaný v Zmluve, pričom Zákazník uhradí IBM podľa tejto Zmluvy iba jednorazový (základný) licenčný poplatok. Povinnosť Zákazníka uhradiť splatné čiastky podľa softvérovej licencie (napr. periodické licenčné poplatky), ktoré neboli uhradené IBM na základe tejto Zmluvy, ako i povinnosť Zákazníka uhradiť cenu za softvér podľa podmienok poskytovateľa príslušnej licenčnej zmluvy („Licencia“), ktoré sú dohodnuté v samostatnej zmluve, zostávajú týmto nedotknuté. Používanie softvéru podlieha podmienkam dohodnutým v Licencii a oprávneniu k používaniu softvéru (autorizácii), ktorý IBM poskytla Zákazníkovi podľa Zmluvy. Zákazník sa týmto zaväzuje dodržiavať príslušné licenčné podmienky Licencie poskytnutej spolu s produktom alebo ktorú mu poskytovateľ licencie poskytne iným spôsobom. Poskytovateľ licencie je tiež oprávnený požadovať od Zákazníka splnenie svojich bezpečnostných postupov. Zákazník súhlasí s tým, že bude dodržiavať tieto bezpečnostné postupy, ktoré môžu byť podmienkou pre používanie softvéru Zákazníkom.

"Kúpna zmluva" znamená kúpnu zmluvu uzatvorenú medzi IBM a dodávateľom vo vzťahu k Produktu, ktoré nedodala IBM;

### 3. DOBA TRVANIA LÍZINGU; PREVZATIE ZARIADENIA

Začiatok doby trvania lízingu pre každý produkt začína plynúť dňom prevzatia produktu Zákazníkom a končí po ukončení posledného kalendárneho mesiaca vyššie uvedenej "Doby lízingu v mesiacoch" stanovenej v Lízingovej zmluve. Doba trvania lízingu je nezrušiteľná a nemožno ju ukončiť okrem prípadov stanovených v Zmluve. Prevzatím produktu Zákazníkom sa rozumie (i) dátum inštalácie všetkých častí dodávaných spoločnosťou IBM, s výnimkou strojov, ktoré si inštaluje Zákazník sám (tzv. CSU = customer setup machines); alebo (ii) pracovný deň po dodaní CSU strojov spoločnosťou IBM na miesto inštalácie u Zákazníka; alebo (iii) vo vzťahu ku všetkým ostatným položkám produktu deň, ktorý Zákazník uvedie na Protokole o prevzatí produktu(ov).

### 4. PLATBA

Splátkové obdobie môže byť mesačné, štvrtročné alebo ako je uvedené v Lízingovej zmluve alebo jej prílohách. Prvé splátkové obdobie začína prvým dňom mesiaca, ktorý nasleduje po prevzatí produktu Zákazníkom, pokiaľ v Lízingovej zmluve alebo v jej prílohách nie je stanovený iný dátum splatnosti prvej lízingovej splátky. Ak je v Lízingovej zmluve uvedená zálohová splátka, splátky sú splatné každý

Vo vzťahu ku každej položke produktu dodaného spoločnosťou IBM, IBM poskytuje nasledujúcu záruku počas záručnej doby tak, ako je to špecifikované vyššie.

1) pri každej hardvérovej položke dodanej spoločnosťou IBM, IBM zaručuje, že:

- je bez väd materiálovej povahy a väd v spracovaní; a že
- zodpovedá svojej Špecifikácii.

Záručná doba je pevná doba špecifikovaná vyššie, ktorá sa začína dňom inštalácie produktu. Počas záručnej doby IBM zabezpečuje opravu a výmenu produktu bezodplatne a podľa typu záručnej služby, ktorý IBM pre príslušný produkt určila.

Obyčajné obmedzenie použiteľnosti produktu neoprávňuje Zákazníka k zníženiu jeho splátkových povinností dohodnutých v Zmluve. Zákazník si z tohto titulu môže len uplatňovať svoje záručné práva na opravu alebo výmenu vadných položiek produktu.

2) pri každej softvérovej položke dodanej spoločnosťou IBM, IBM poskytuje záruku uvedenú v príslušnej:

Licencii na softvér za predpokladu, že Zákazník splnil podmienky stanovené v licenčnej zmluve. Licenčná zmluva môže obsahovať i dodatočné podmienky týkajúce sa služieb k programu. Záručná doba je buď stanovená v Lízingovej zmluve alebo v licencii na softvér (licenčnej zmluve). Ak podmienky licencie nestanovujú inak, záručná doba pre softvérové položky začína plynúť dňom jeho inštalácie. Obyčajné obmedzenie použiteľnosti softvéru neoprávňuje Zákazníka ku zníženiu jeho splátkových povinností dohodnutých v tejto Zmluve.

#### **Predĺženie záručnej doby:**

IBM nezaručuje neprerušovanú alebo bezchybnú činnosť produktu(ov) alebo že opraví všetky vady. Záruky uvedené vyššie sa neaplikujú v prípade keď došlo k nesprávnemu používaniu produktu (vrátane ale nielen, použitia inej než IBM písomne autorizovanej kapacity a deklarovanej spôsobilosti produktu), z dôvodu nehody, modifikácie, nevhodného fyzikálneho alebo prevádzkového prostredia, prevádzky v inom než určenom prevádzkovom prostredí, nevhodnej údržby zo strany Zákazníka, najmä z dôvodu nesplnenia záväzkov podľa článku 9 alebo zlyhaním spôsobeným výrobkom, za ktorý nezodpovedá IBM. Záruka sa vylučuje v prípade odstránenia alebo zmeny identifikačných štítkov stroja alebo jeho častí.

**TIETO ZÁRUKY SÚ VÝHRADNÝMI ZÁRUKAMI ZÁKAZNÍKA A NAHRÁDZAJÚ VŠETKY INÉ ZÁRUKY ALEBO PODMIENKY ICH UPLATŇOVANIA ČI UŽ VYSLOVNÉ ALEBO ODVODENÉ VRÁTANE, ALE NIELEN ODVODENÝCH ZÁRUK ALEBO PODMIENOK PREDAJA A SPÔSOBILOSTI ALEBO VHODNOSTI PRODUKTU PRE DOHODNUTÝ ÚČEL, A S VÝNIMKOU ZÁKONNÝCH ZÁRUK.**

## **8. PATENTY A AUTORSKÉ PRÁVA**

Ak si tretia strana uplatňuje práva v súvislosti s tým, že produkt dodaný IBM Zákazníkovi podľa Zmluvy porušuje patentové alebo autorské práva tejto strany, IBM bude viesť obhajobu Zákazníka voči takýmto uplatňovaným právam na náklady IBM a uhradí všetky náklady, škody a trovy právneho zastúpenia, o ktorých rozhodne súd vo svojom konečnom rozhodnutí za predpokladu, že Zákazník:

1. okamžite písomne oznámi spoločnosti IBM takéto uplatňované práva; a
2. umožní spoločnosti IBM kontrolu obhajoby a spolupracuje s IBM na obhajobe a súvisiacich rokovaniach o urovaní sporu.

Ak si tretia strana začne uplatňovať takéto práva alebo je pravdepodobné, že k takejto situácii dôjde, Zákazník súhlasí s tým, že bude súhlasiť s tým, aby IBM umožnila Zákazníkovi pokračovať v ďalšom používaní produktu alebo ho modifikovať, alebo ho nahradiť produktom, ktorý je minimálne funkčne ekvivalentný. Ak IBM určí, že žiadna z týchto možností nie je odôvodnene možná, Zákazník súhlasí s vrátením produktu spoločnosti IBM na základe písomnej žiadosti od IBM. IBM v takomto prípade poskytne Zákazníkovi dobropis rovnajúci sa čiastke, ktorú Zákazník uhradil za obdobie, počas ktorého nemohol produkt používať z dôvodu uplatňovania práv tretej strany tak, ako sa to uvádza v tejto časti.

Tento článok upravuje vyčerpávajúco všetky záväzky IBM voči Zákazníkovi z titulu porušenia patentov a autorských práv tretej strany.

hodnota za nájom produktu až do času, pokiaľ nebude Zmluva vypovedaná niektorou zo zmluvných strán na základe predchádzajúceho písomného oznámenia s jednomesačnou vypovednou lehotou. IBM rovnako predlži dobu trvania lízingu v prípade, že sa Zákazník rozhodne pre možnosť vrátenia produktu a nezašle IBM oznámenie o svojom rozhodnutí do 7 dní od ukončenia doby lízingu.

### **13. VRÁTENIE PRODUKTU**

Zákazník zodpovedá za: a) odinštalovanie a vrátenie produktu vrátane úhrady ceny za prepravné do miesta určenia v Slovenskej republike, ktoré IBM stanoví. V prípade softvéru, oprávnenie na používanie softvéru poskytnuté podľa Lízingovej zmluvy končí dňom účinnosti ukončenia Zmluvy a Zákazník je povinný zmazať a odstrániť všetky kópie softvéru. Zákazník sa zároveň zaväzuje na žiadosť IBM potvrdiť, že softvér už ďalej nepoužíva; a b) výšku nákladov na servisnú podporu produktu výrobcom. Zákazník sa zaväzuje odstrániť všetky dáta a informácie vrátane zakódovaných dát a informácií, hesiel, programov a dôverných, zákazníkovi patriacich informácií ako i osobných údajov ešte pred vrátením produktu IBM. IBM v žiadnom prípade nezodpovedá za zachovanie dôvernosti alebo bezpečnosti akýchkoľvek údajov a dát obsiahnutých vo vrátených produktoch.

Produkt bude vrátený IBM do 7 dní po ukončení doby lízingu. Zákazník je povinný vrátiť produkt v stave uvedenom v časti 9 a 10. V prípade, ak produkt nie je vrátený alebo vyššie uvedené záväzky vzhľadom na softvér nie sú splnené do stanoveného dátumu, je Zákazník povinný uhradiť pravidelnú splátku za položku vzťahujúcu sa na produkt, ktorý nebol riadne vrátený IBM alebo za ktorý IBM neobdržala požadované potvrdenie tak, ako sa uvádza vyššie. Táto úhrada nemá vplyv na predĺženie doby trvania lízingu podľa časti 12 a na právo IBM požadovať náhradu za škody prevyšujúce túto čiastku.

### **14. NEBEZPEČENSTVO VZNIKU ŠKODY, STRATY ALEBO ODCUDZENIA**

IBM zriaďuje po dobu trvania lízingu na svoje vlastné náklady poistenie hardvérových položiek pre prípad škody, straty alebo krádeže produktu nahlásenej príslušnému policajnému orgánu, pokiaľ ku škode nedošlo jedným z nasledujúcich dôvodov:

- a) úmyselné nesprávne nakladanie s produktom alebo hrubá nedbanlivosť Zákazníka;
- b) zmeny, úpravy alebo elektrické pripojky nedodané spoločnosťou IBM alebo pôvodným výrobcom produktu alebo použitie nevhodného príslušenstva;
- c) vojna, zemetrasenie a nukleárna reakcia alebo rádioaktívita;
- d) použitie produktu na iné účely než na spracovanie údajov; a
- e) krádež mobilne používaných častí položiek produktu.

IBM si vyhradzuje právo opraviť poškodený hardvér alebo ho vymeniť za iný hardvér rovnakého typu alebo taký, ktorý je prinajmenšom funkčne ekvivalentný. Ak sa IBM rozhodne pre uplatnenie tohto práva, vzájomné záväzky zmluvných strán zostávajú aj naďalej zachované. Zákazník je v takomto prípade zodpovedný za úhradu i) spoluúčasti ekvivalentu vo výške 3.000 USD v eurách za každú jednotlivú udalosť a miesto; alebo ii) nákladov na opravu alebo nákladov na výmenu, t.j. kúpnu cenu produktu nahrádzajúceho poškodený produkt, podľa toho, ktorá cena je nižšia. Ak IBM určí, že produkt nemožno za ekonomicky prijateľných nákladov opraviť alebo ho vymeniť, Zákazník sa zaväzuje uhradiť spoločnosti IBM nižšiu z nasledujúcich čiastok (i) [vyššie uvedenú mieru spoluúčasti] alebo (ii) skutočnú trhovú predajnú cenu produktu a Zmluva sa ukončí vo vzťahu k danému produktu bez akýchkoľvek záväzkov uhrádzať ďalšie lízingové splátky za tento produkt IBM.

Akúkoľvek škodu, stratu alebo odcudzenie produktu musí Zákazník bezodkladne písomne oznámiť spoločnosti IBM.

### **15. DANE**

Zákazník sa zaväzuje uhradiť všetky dane a poplatky uložené príslušnými právnymi predpismi v súvislosti s daňovým plnením podľa tejto Zmluvy, s výnimkou dane z príjmu IBM.

### **16. OBCHODNÍ PARTNERI IBM**

IBM má uzatvorené zmluvy s určitými organizáciami (nazývanými "obchodní partneri IBM") za účelom propagácie, predaja a podpory určitých produktov a služieb. Ak si Zákazník objedná podľa Zmluvy produkt spoločnosti IBM (ktorý je Zákazníkovi predaný obchodným partnerom IBM vystupujúci v pozícii IBM obchodného zástupcu), IBM potvrdzuje, že zodpovedá za poskytnutie produktu Zákazníkovi podľa záručných a iných podmienok Zmluvy. IBM nie je zodpovedná za 1) konanie alebo opomenutie zo strany obchodných partnerov IBM, 2) akékoľvek dodatočné záväzky, ktoré majú voči

právných prostriedkov, postupovať v zmysle jednej alebo viacerých nasledujúcich možností: (a) ukončiť Zmluvu. V takomto prípade sa produkt(-ty) vráti IBM do 7 dní od doručenia písomného oznámenia IBM o ukončení Zmluvy, pričom sa primerane použijú ustanovenia časti 13 tejto Zmluvy, ak nie je uvedené inak v tejto časti. Zákazník je povinný si splniť záväzky podľa časti 13 tejto Zmluvy do 7 dní od doručenia písomného oznámenia IBM o ukončení Zmluvy. Ak Zákazník nevráti produkt v zmysle vyššie uvedeného, IBM je oprávnená žiadať o vrátenie produktu alebo zrušiť oprávnenie Zákazníka používať softvér a zabrániť mu v jeho ďalšom používaní; (b) vymáhať všetky dohodnuté splátky a iné neuhradené čiastky, ktoré sú naďalej splatné podľa Zmluvy; a (c) požadovať úhradu akýchkoľvek nákladov, ktoré jej vznikli pri uplatňovaní svojich práv zo Zmluvy a iných poplatkov alebo nárokov tretích strán; a (d) uplatniť akékoľvek ďalšie právne prostriedky podľa platných právnych predpisov a požadovať náhradu trov konania vrátane trov právneho zastúpenia, ktoré vznikli pri výkone týchto práv.

## 20. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA.

Obidve zmluvné strany sa dohodli, že v zmysle dohodnutých ustanovení tejto Zmluvy:

1. žiadna strana neudeľuje druhej zmluvnej strane právo používať jej (alebo ktorejkoľvek časti jej Podniku alebo spoločnosti ku ktorej patrí) obchodnú značku, obchodné meno alebo iné označenie, pri akejkoľvek propagačnej činnosti alebo publikácii bez jej predchádzajúceho písomného súhlasu;
2. všetky vymenené informácie sa nepovažujú za dôverné. Ak niektorá strana požaduje výmenu dôverných informácií, túto je možné uskutočniť len na základe podpísanej zmluvy o výmene dôverných informácií;
3. každá strana poskytuje druhej zmluvnej strane iba tie licencie a práva, ktoré sú tu výslovne uvedené. Neposkytujú sa žiadne iné licencie alebo práva (vrátane licencií a práv k patentom);
4. každá strana je oprávnená komunikovať s druhou zmluvnou stranou aj prostredníctvom elektronických prostriedkov a takéto právne úkony sa považujú za platnú písomnú komunikáciu v rozsahu povolenom podľa platných právnych predpisov. Identifikačný kód (nazývaný "ID užívateľa"), obsiahnutý v elektronickom dokumente sa považuje za dostatočný na preukázanie identity odosielateľa a pravosti dokumentu;
5. každá zmluvná strana poskytne druhej strane primeranú možnosť na splnenie svojich záväzkov zo Zmluvy ešte predtým, ako si začne uplatňovať svoje práva vyplývajúce z porušenia záväzkov druhej zmluvnej strany;
6. žiadna zmluvná strana nepodá návrh na začatie konania po troch rokoch od vzniku žalobného dôvodu, pokiaľ to nie je v rozpore s príslušnými právnymi predpismi; a
7. žiadna zmluvná strana nezodpovedá za nesplnenie svojich záväzkov zo Zmluvy z dôvodov okolností vylučujúcich jej zodpovednosť alebo tzv. vis maior okolností.

Zákazník sa zaväzuje dodržiavať všetky príslušné vývozné a dovozné právne predpisy ako i poskytovať súčinnosť pri kontrolách vykonávaných na základe týchto právnych predpisov.

Zákazník týmto vyslovuje svoj súhlas s uchovávaním a používaním svojich kontaktných a/alebo osobných informácií Zákazníka zo strany IBM, ako napríklad mená, telefónne čísla, e-mailové adresy a iné informácie, ktoré Zákazník poskytol alebo poskytne IBM, a to v ktorejkoľvek krajine, v ktorej IBM vykonáva svoju obchodnú činnosť. IBM bude spracovávať a používať tieto informácie v súvislosti so vzájomným obchodným vzťahom so Zákazníkom a vyhradzuje si právo poskytnúť takéto informácie ďalej spoločnostiam v rámci skupiny IBM Corporation, jej zmluvným partnerom, právnym nástupcom a tretím stranám, akými sú napr. subdodávatelia, konzultanti a spoločnosti, s ktorými IBM uzavrela zmluvu o propagácii, predaji a podpore výrobkov a služieb na účely, ktoré sú v súlade s ich spoločnými obchodnými činnosťami, vrátane komunikácie so Zákazníkom (napr. v dôsledku spracovaniu objednávky, reklamným alebo marketingovým prieskumom). Zákazník zároveň súhlasí s tým, aby IBM postúpila sumárne údaje Lízingovej zmluvy dodávateľovi produktov alebo IBM obchodnému partnerovi, s ktorým má Zákazník uzavretú dodávateľskú zmluvu.

Ak sa akékoľvek ustanovenie tejto Zmluvy stane neplatným alebo nevykonateľným, zostávajúce ustanovenia Zmluvy zostávajú nedotknuté v plnom rozsahu. Ak by sa niektoré ustanovenie zo Zmluvy preukázateľne stalo neplatným alebo nevykonateľným, zmluvné strany sa dohodli, že ho v čo

**PO DODANÍ ZARIADENIA PROSÍME O VYPLNENIE, PODPÍSANIE A  
VRÁTENIE ADRESU IBM SLOVENSKO**

**PROTOKOL O PREVZATÍ**

IBM Slovensko, spol. s.r.o.  
Polus Millenium Tower  
Vajnorská 100/A  
832 86 Bratislava

COA no.: SK0708C04

ČÍSLO LÍZINGOVEJ ZMLUVY: SK070804

DODÁVATEĽ: *EuroDeal, s.r.o., Zrúnskeho 15, 811 06 Bratislava*

Týmto potvrdzujeme, garantujeme a osvedčujeme, že sme si vybrali produkt(ty), ktorý je/sú predmetom vyššie uvedenej Lízingovej zmluvy, a že uvedené produkty nám boli dodané do nášho užívania a v prípade, že to tak bolo dohodnuté, boli aj nainštalované. Zároveň potvrdzujeme, že produkt(ty) sme mali možnosť si riadne prezrieť a týmto ich akceptujeme.

Súhlasíme s tým, aby bol(i) tento/tieto produkt(y) financované v zmysle podmienok dohodnutých v Lízingovej zmluve pokiaľ bola Ponuka financovania akceptovaná zo strany IBM bez výhrad.

Týmto potvrdzujeme, že :

1. v zmysle ustanovení Lízingovej zmluvy si budeme oprávnený uplatňovať akékoľvek nároky len voči dodávateľovi produktu, a nie voči IBM;
2. súhlasíme s tým, že budeme naďalej uhrádzať lízingové splátky tak ako sa stanú splatnými podľa Lízingovej zmluvy bez ohľadu na existujúci nárok voči dodávateľovi produktu; a
3. oprávňujeme IBM k úhrade ceny za produkt dodávateľovi za produkt(ty) bližšie špecifikované v Lízingovej zmluve.

Dodané zariadenia:

Položka č.	Typ	Popis	Ks
1	A1	Océ/Olivetti d-Copia 300 MF	6
2	C2	Océ/Olivetti d-Color MF 25 fin.	2
3	G	IBM Tlačový server	1

Podpísané v mene spoločnosti Zákazníka

.....  
(oprávnený zástupca Zákazníka)

Dátum: *5.2.2009*

Meno: *PhDr. Tibor Trgúňa*

Funkcia: *generálny riaditeľ*

UNIVERZITNÁ KNIŽNICA V BRATISLAVE  
Michalská 1, 814 17 Bratislava

⑧

Spoločnosť: *Univerzitná knižnica v Bratislave, Michalská 1, 814 17 Bratislava 1*